

Zeitschrift: Plan : Zeitschrift für Planen, Energie, Kommunalwesen und Umwelttechnik = revue suisse d'urbanisme

Herausgeber: Schweizerische Vereinigung für Landesplanung

Band: 12 (1955)

Heft: 1-2

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 06.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Offizielles Organ der Schweizerischen Vereinigung für Landesplanung
Organe officiel de l'Association suisse pour le plan d'aménagement national

PA 4015 1955

12. Jahrgang - 12^{me} année



Inhaltsverzeichnis - Table des matières

Hauptartikel — Articles principaux

Titelverzeichnis — Liste des titres		Seite	Page
Normen und Richtlinien für die Ortsplanung? — Fritz Zubler	3		
Schottland: Schweiz. — Max Werner	4		
Die künstlerische Gestaltung in der Stadtplanung. — Alexander Pinthus	12		
Kann die Landschaft rechtlich geschützt werden? — Max Werner	18		
Crawley: Landschaft in einer neuen englischen Stadt. — Nelson Foley	21		
Der ständige Auftrag zur Verwandlung der Landschaft. — Manfred Pahl	25		
Zur Planung der schweizerischen Hauptstrassen. — Hans Aregger	33		
Hauptstrassenplanung. — Jakob Bernath	35		
Faust, 3. Teil	37		
Schottland: Schweiz. — Max Werner	40		
Der Ausnahmearthikel. — Hans Aregger	46		
Die Ortsplanung der Gemeinde Windisch. — Max Haller	49		
Das neue Bodenrecht. — E. Stalder	61		
Die Organisation der Kehrichtabfuhr in mittleren und kleineren Gemeinden. — O. Martin	65		
Landschaftsschutz durch Kehrichtverwertung. — Chr. Brodbeck	68		
Geordnete Kehrichtablagerung. — H. Schmassmann	69		
Die Verwendung von Kehrichtkompost in der Landwirtschaft. — L. Gisiger	73		
Einige schweizerische Erfahrungen mit der Abfallkompostierung. — G. L. Büttner	83		
Le problème des dévaloirs à ordures. — M.-L. Charrey	86		
Die gesetzliche Regelung der Kehrichtbeseitigung in Bund, Kantonen und Gemeinden. — Rico Arcioni	89		
Das Krankenhauswesen in der Schweiz, 1. Teil. — Hans Aregger	97		
Das Krankenhauswesen in der Schweiz, 2. Teil. — Hans Aregger	121		
Der Baulandbegriff nach dem ländlichen Bodenrecht. — Jörg Ursprung	137		
Soll die Streubauweise weiterhin aus öffentlichen Mitteln unterstützt werden? — Max Jeltsch	141		
Kraftwerke, elektrische Leitungen und Landschaftsbild. — Josef Senn	145		
Von der Turm-Transformatorenstation zum Wohnhaus. — Hans Müller	150		
Zweck und Ziel regionaler Fachkommissionen. — Rico Arcioni	151		
Geologische und hydrologische Vorstudien für eine Wirtschaftsplanung in Afghanistan. — Heinrich Jäckli	153		
Biogeologische Forschungen. — J. Kopp	159		

	Seite	Page
Vers une nouvelle solution juridique pour la justification et le maintien, en droit, des zones interdites à la construction. — G. Béguin	163	
Gedanken eines Juristen zur Bauplanung. — Kurt Oeschger	165	
L'Aménagement national et le paysage horloger. — Charles Burky	167	
Wie möchte der Industriearbeiter wohnen? — Hans Aregger	169	
Bauen wir eine neue Stadt. — Jakob Hunziker	193	
Architekturstudenten bereiten sich auf die neue Stadt vor. — Rico Christ	197	
Von der Idee zur Tat. — Peter Köhler	198	
Die Stadtplanung Zofingen. — Hans Marti	201	
Der schweizerische Weg. — Hans Aregger	204	
Hallo! Hier spricht eine Frau! — Margrit Geiger	207	
Der Zeit voraus. — Giselher Wirth	210	
Sind unsere Städte vom Himmel gefallen? — Hans Trösch	212	
Verkehrte Städte — Städteverkehr. — J. Schilling	217	
Traumstadt. — Hans Fischli	219	
Wie die Engländer zu ihrer neuen Stadt kamen. — E. Brühlmann	220	
Kanadische New Towns. — Ernst Winkler	224	
Städteplanung in Israel. E. Ginsburg	227	

Mitteilungen der Schweiz. Vereinigung für Landesplanung — Communications de l'Association suisse pour le plan d'aménagement national

Aus der Tätigkeit der Technischen Kommission	48
Mitgliederversammlung der VLP 1955	48
Geschäftsbericht 1953/1954	108
Rapport d'activité 1953/1954	134
Protokoll der 9. Mitgliederversammlung	188
Procès-verbal de la 9 ^e assemblée des membres	229

LP-Nachrichten

Hauptstrasse Zürich - Winterthur	29
Planung der schweizerischen Hauptstrassen	29
Strassenbauinitiative	29
Mangel an Planungsfachleuten in Kanada	29
Gespräche am runden Tisch in Dortmund	29
Städtebau in Russland	29
Oesterreich	29
Strassengesetzgebung in Deutschland	29
Frankreich	29
Die Autostadt	29

	Seite · Page		Seite · Page	
Ausbildung von Planungsfachleuten in England	47	Bernath Jakob	35	
Die Bevölkerung Israels	47	Brodbeck Chr.	68	
Neues zur neuen Stadt	47	Brühlmann Edi	220	
Strassen auf Vorrat	47	Burky Charles	167	
Ing. Bodmer sprach in Luxemburg	47	Büttner G. L.	83	
Neue Stadt	136	Charrey M.-L.	86	
Motionen zugunsten der Planung	136	Christ Rico	197	
Fachkurse?	136	Fischli Hans	219	
Verkehrsplanung auch in Stuttgart	191	Foley Nelson	21	
Planung Luzern und Nachbargemeinden	192	Geiger Margrit	207	
Das Hochhaus in Stadt und Land	192	Ginsburg E.	227	
Fachbücher				
Landesplanerische Gutachten zur Aufstellung gemeindlicher Flächennutzungspläne	232	Gisiger L.	73	
Die Zürcher Grundstücksgewinnsteuer	232	Haller Max	49	
IFLA-Journal				
Unsere Publikationsmöglichkeit	30	Hunziker Jakob	193	
IFLA-Tagung Wien 1954	30	Jäckli Heinrich	153	
IFLA-Kongress Zürich 1956	30	Jeltsch Max	141	
IFLA-Ausstellung Zürich 1956	31	Köhler Peter	198	
IFLA-Cultural Relation	31	Kopp J.	159	
IFLA-Ausstellung Wien 1954	32	Marti Hans	201	
IFLA-Buch	32	Martin O.	65	
Autorenverzeichnis — Liste des auteurs				
Arcioni Rico	89, 151	Müller Hans	150	
Aregger Hans	33, 46, 97, 121, 169, 204	Oeschger Kurt	165	
Béguin G.	163	Pahl Manfred	25	
		Pinthus Alexander	12	
		Senn Josef	145	
		Schilling Jakob	217	
		Schmassmann Hans	69	
		Stalder E.	61	
		Trösch Hans	212	
		Ursprung Jörg	137	
		Werner Max	4, 18, 40	
		Winkler Ernst	224	
		Wirth Giselher	210	
		Zubler Fritz	3	